|  |
| --- |
| MARSHALL BOYA VE VERNİK SANAYİİ AŞ |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **KURULUŞ TARİHİ** | **:** | 13/12/1965 |
| **(Established in)** |  |  |
| **BAŞLICA ÜRETİMİ** | **:** | BOYA, VERNİK VE PVA İMALİ |
| **(Main Business Line)** |  |  |
| **GENEL MERKEZ** | **:** | TAVŞANCIL KÖYÜ EYNARCA MEVKİİ DİLOVASI /GEBZE 41455 KOCAELİ |
| **(Head Office)** |  |  |
| **GENEL MÜDÜR** | **:** | M.FERİDUN UZUNYOL |
| **(General Manager)** |  |  |
| **YÖNETİM KURULU** | **:** | JAN ARNE ANDERSON |
| **(Board of Directors)** |  | Ö.İSMET UZUNYOL |
|  |  | M.FERİDUN UZUNYOL |
|  |  | MARTIN UUNILA |
|  |  | JOHN ERIK OLOF OLSSON |
|  |  | HENK BROUWER |
| **TELEFON NO** | **:** | 0 262 754 74 70 |
| **(Phone)** |  |  |
| **FAKS NO** | **:** | 0 262 754 19 24 |
| **(Facsimile)** |  |  |
| **PERSONEL ve İŞÇİ SAYISI** | **:** | 584 |
| **(Number of Employees)** |  |  |
| **TOPLU SÖZLEŞME DÖNEMİ** | **:** | --- |
| **(Collective Bargaining Period)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞÇİ SENDİKASI** | **:** | --- |
| **(Labor Union)** |  |  |
| **BAĞLI BULUNDUĞU İŞVEREN SENDİKASI** | **:** | --- |
| **(Employers' Union)** |  |  |
| **KAYITLI SERMAYE TAVANI** | **:** | 5.000.000.000.000.- |
| **(Authorized Capital)** |  |  |
| **ÇIKARILMIŞ SERMAYE** | **:** | 2.164.800.000.000.- |
| **(Issued Capital)** |  |  |
| ***ÖDENMİŞ SERMAYE*** | ***:*** | 2.164.800.000.000.- |
| ***(Paid-in Capital)*** |  |  |
| **İŞLEM GÖRDÜĞÜ PAZAR** | **:** | BOYA SEKTÖRÜ |
| **(Trading Market)** |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile üretim bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The production figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | **BOYA/TON** | **K.K.O.**  **(%)** |
|  | ***PAINTS(TONS*** | ***(C.U.R.)***  ***(%)*** |
| 1999 | 92.823 | 81,4 |
| 2000 | 96.793 | 84,9 |

K.K.O.-Kapasite Kullanım Oranı

*C.U.R.-Capacity Utilization Rate*

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl itibari ile satış miktarı bilgileri aşağıda gösterilmiştir. |  | *The sales figures of the Company for the last two years are shown below.* |

|  |  |
| --- | --- |
|  | **BOYA/TON** |
|  | ***PAINTS/TONS*** |
| 1999 | 57.629 |
| 2000 | 56.061 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in son iki yıl içinde gerçekleştirdiği ithalat ve ihracat rakamları aşağıda gösterilmiştir. |  | *The export and import figures that the Company realized in the last two years are given below.* |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **İthalat (TL)** | **Maliyetler İçindeki Payı(%)** | **İhracat (TL)** | **Satışlar İçindeki Payı(%)** |
|  | ***Imports ($)*** | ***Proportion In Costs(%)*** | ***Exports ($)*** | ***Proportion In Sales(%)*** |
| 1999 | 11.087.419.000.000 TL  23.241.909 USD | 46,3 | 2.598.993.000.000 TL  5.914.000 USD | 4,6 |
| 2000 | 19.067.576.000.000 TL  25.081.751 USD | 58,1 | 4.342.393.506.714 TL  6.420.000 USD | 5 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in devam etmekte olan ve proje halindeki yatırımları aşağıda verilmektedir. |  | *The on-going investments and projects of the Company are given below.* |

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **Başlangıç-Bitiş Tarihleri** | **Yatırım Tutarı-** | | **Gerçekleşen Tutar -** |
| **Devam Eden Yatırımlar** | ***Beginning Date -*** | ***Estimated Inv. Amount*** | | ***Realized Part of Inv.*** |
| ***Continuing Investments*** | ***Estimated Ending Date*** | ***(*Euro - Euro*)*** | | ***(*Euro - Euro*)*** |
| BOYA ÜNİTESİ AMBARI  (PAINT UNIT WAREHOUSE) | Ekim 2000- Mayıs 2001 | | 440.000 | 385.524 |
| BOYA ÜRETİM SİSTEMİ  (PAINTING PRODUCTION SYSTEM) | Kasım 2000-Mayıs 2001 | | 414.000 | 48.562 |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Şirket'in başlıca iştirakleri ve iştirak sermayesi içindeki payı aşağıda gösterilmektedir. |  | *The Company's main participations and its portion in their equity capital are shown below.* |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **İştirakler** | **İştirak Sermayesi** | **İştirak Payı (%)** |
| ***Participations*** | ***Participation Capital***  ***MİLYON TL*** | ***Participation(%)*** |
| GÜZİDE TURİZM İNŞAAT AŞ | 1.550 TL | 31 |
| KAPBOY KAPLAMA İZOLASYON SAN. AŞ | 17.027 TL | 95 |
| DOĞU YATIRIM HOLDİNG AŞ | 5.000 TL | 1 |
| AK ENERJİ ELEKTRİK ÜRETİMİ OTOPRODÜKTÖR GRUBU AŞ | 10 TL | --- |
|  |  |  |
|  |  |  |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Şirket'in 31.12.2000 tarihi itibariyle başlıca ortakları ve sermaye payları aşağıda gösterilmektedir.** |  | **The main shareholders and their participations in the equity capital, as of 31.12.2000, are shown below.** |

A)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Sermayesinin veya Toplam Oy Haklarının En Az %10'una Sahip Gerçek ve Tüzel Kişi Ortaklar |  | Real or legal persons holding more than %10 of total capital or voting rights |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı/Ünvanı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- TEKYAR TEKNİK YARDIM AŞ | 960.639 | 44.,38 |
| 2-AKZO NOBEL DECORATIVE COATINGS  TURKEY B.V. | 850.563 | 39,29 |
| 3- |  |  |
| TOPLAM / TOTAL (1) | 1.811.202 | 83,67 |

B)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Yönetim veya Denetim Organlarında  Görevli Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who have responsibilities at the company’s management or audit |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- Ö.İSMET UZUNYOL | 59.012 | 2,73 |
| 2-M.FERİDUN UZUNYOL | 22.102 | 1,02 |
| 3- |  |  |
| TOPLAM / TOTAL (2) | 81.114 | 3,75 |

C)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Ortaklık Genel Müdürü, Genel Müdür Yardımcısı, Bölüm Müdürü yada Benzer Yetki ve Sorumluluk Veren Diğer Unvanlara Sahip Görevlerdeki Ortaklar |  | Shareholders who are working for the company as general manager, assistant general manager, director etc. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders, Title | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı ve Görevi | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- | --- | --- |
| 2- | --- | --- |
| 3- | --- | --- |
| TOPLAM (3) |  |  |

D)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| (A), (B) veya (C) Alt Başlıklarında Belirtilen Hissedarlar ile Birinci Dereceden Akrabalık İlişkisi Bulunan Pay Sahibi Kişiler |  | Shareholders who are fist degree relatives of the shareholders in subtitles (A), (B) or (C) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Adı,Soyadı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- | --- | --- |
| 2- | --- | --- |
| 3- | --- | --- |
| TOPLAM (4) |  |  |

E)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Sermaye Yada Toplam Oy Hakkı İçinde %10'dan Az Paya Sahip Olmakla Birlikte, (A) Alt Başlığında Belirtilen Tüzel Kişi Ortaklar ile Aynı Holding, Grup Yada Topluluk Bünyesinde Bulunan Tüzel Kişi Ortaklar |  | Shareholders who are holding less than 10% of total capital or voting rights but are a part of the same Holding, Group or Conglomerate with the shareholders in subtitle (A) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortağın Ünvanı | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1-MARSHALL YARDIMLAŞMA VAKFI | 62.057 | 2,87 |
| 2- |  |  |
| 3- |  |  |
| TOPLAM / TOTAL (5) | 62.057 | 2,87 |

F)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Diğer Ortaklar ve Halka Açık Kısım |  | Other shareholders and publicly owned shares (free floating) |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| Share Holders | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| Ortakların Sayısı  (Belirlenemiyor İse Tahmini  Rakam Verilebilir) | Sermaye Payı (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| 1- DİĞER | 210.427 | 9,71 |
| 2- |  |  |
| 3- |  |  |
| TOPLAM / TOTAL (6) | 210.427 | 9,71 |

G)

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| GENEL TOPLAM |  | GENERAL TOTAL |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
|  | Amount (TL Million) | Share In Capital(%) |
| (1+2+3+4+5+6) | Sermaye (Milyon TL) | Sermaye Oranı (%) |
| GENEL TOPLAM / GENERAL TOTAL | 2.164.800 | 100,00 |